







# Լ Ա Մ ՈՒ Չ ՈՒ Ա Լ Լ Ա Յ Յ

## Կ Ե Ա Ն Ք Ի Ա Պ Ա Յ Ո Վ Ա Գ Ր Ա Կ Ա Ն Ը Ն Կ Ե Ր ՈՒ Թ Ի Ի Ն Ն Ի Ի - Ե Օ Ր Ք Ի

Ա Յ Խ Ա Ր Յ Ի Մ Ե Ն Յ Ջ Օ Ր Ը Ե Ի Ե Ն Կ Ա Ր Ե Ի Ո Ր Ը

Հ Ի Մ Ն ՈՒ Ա Ն 1843 Ի Ն

Ն Ա Ի Ա Գ Ա Ն Ռ Ե Ա Մ Ա Բ Գ Ե Օ Ր Ք Ի

Ե Ր Ա Շ ՈՒ Ա Ր Ե Ա Լ Գ Ր Ա Մ Ա Գ Լ ՈՒ Ի	1,981,000,000	Ֆրանկ
Ա Պ Ա Յ Ո Վ Ա Գ Ր Ե Ա Լ Հ Ա Մ Ա Գ ՈՒ Մ Ս Բ	6,946,000,000	Ֆրանկ
100 0/0 Բ Ա Շ ՈՒ Ա Ն Շ Ա Ղ Ա Ր Ա Դ Ի Ն Ե Ր	541,000,000	Ֆրանկ

Կարելի չէ բաղդատելով զնեյ ուրիշ ու եւ ի ընկերութեան պայմանները Լ Ա Մ ՈՒ Չ ՈՒ Ա Լ Լ Ա Յ Յ ընծայած հոյակապ առաւելութիւններ ուն հետ. Բացի կեանքի բազմապատկազ ու նոյն իսկ տոկոսաւոր ապահովագրական ձեւերէն, այր եւ կնոջ միանգամայն, ինչպէս նաեւ տղոց ու զման եկամտի վերաբերեալ անմտնելիորէն նպաստաւոր բոլորակեր կը տրուին. Իրտե զուէ փոխադարձ ու համապատասխան ընկերութիւն, Լ Ա Մ ՈՒ Չ ՈՒ Ա Լ Լ Ա Յ Յ Ի պայմանները ստուգելու զերիզեր են. վերոգրեալ բուանշանները արդեւ շատ պիտի աւելանան. Պէտք չէ սպասելու զայս անպիտան շահաւոր Լ Ա Մ ՈՒ Չ ՈՒ Ա Լ Լ Ա Յ Յ Ի շահաւոր ու մանաւանդ անկասկածորէն հաստատ պայմանները.

Ընդհանուր Գործակալ Եղիպտոսի, Կիպրոսի եւ Պարսիկի  
Փոխ-Ընդհանուր Գործակալ Եղիպտոսի  
ՆԻՔՈՒ ՔԻՐՉԻՍ  
ՕՂԱՆԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ.

16 Շարա Կարալ, (Քեփիֆիկ) Մեյիմեան փայտիսայի կարգը՝ Աւստրիական Հիւպատարանի գեւ. Գանիթի (Եղիպտոս)

ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ԳՐԱՄԱՍՏՈՒՆԸ ԳՐԵՏԻ ԼԻՕՆԷ ԳԱՆԲԱՆ Է:

Շրջականերու համար շարժառուտ եւ ձեռնհաս գործակալներ կը փնտրուին. Գիմել՝ փոխ-Ընդհանուր Գործակալութեան.

### Մ Ի Ն Կ Ը Ր

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԵՒ ՄԻԱԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՅԻՉ Ժ. ՆԱՅՏԼԻՆԿԻՐ

Պատմութիւնը. Խաղաղութեան սիրականութիւն, Պրիմալ Օթէլի ճիշտ դիմաց  
Իաֆէ Տը Լա Պուրսի կից

Հին եւ ՆՈՐ ԱՇԽԱՐՀՆԵՐՈՒ ԲՈՒՐ ՔԱՂԱՔՆԵՐՈՒՆ ՄԵՋ 6500 ՄԱՆՆԱՃԻՂԵՐ ՈՒՆԻ

Աշխարհի ամենէն լաւագոյն կարի մեքենաները ՄԻՆԿԻՐՆԵՐՆ ԵՆ Եւ ամենցէլ միջեւ ցարդ  
17,000,000 ծախուած է:

400 Ե անցի վիսյակներով եւ մետաղներով վարձատրուած, Երաշխատեալ մեխանիկներ.

ԱՄԵՆԷՆ ՄԵՆ ՎԱՐՉՍՏՈՒԹԻՒՆԸ  
ԱՌԱՋԻՆ ՄՐՅԱՆԱԿ

Փարիզի 1900 ի Տիկզերակա՛ն արուեստանախնային մեջ ստացած է.  
ՀԱՌԹԱՅՈՒՉ ԲՐՈՒՄԻՈՅ ԿԱՅՄԵՐԱԿԱՆ ՀԱՅՈՒՅՈՒՉ ԱՆԴՂԻՈՅ ԿԱՅՄԵՐԱԿԱՆ  
ԱՐԲՈՒՆԻՔԻՆ ԵՒ ԲԱԿԱՄԱՐՈՒՄԿԱՆ ԱՐԲՈՒՆԵԱՅ

ՀԱՌԹԱՅՈՒՉ Ն. Բ. ԽՏԻՎԱԿԱՆ ՅԱՆ

Կեղծերէն զգուշանալ,  
ուշադրութիւն դարձնել իւր  
քանիւր մեքենայի վրայ  
ՄԻՆԿԻՐԻ յաւանաշիմ.

ԳԻՆ ՉԱՓԱՌՐ



Ձեր գասեր Ե նորոգու-  
թիւններ, ՄԻՆԿԻՐ մեքենա-  
յից համար, յաճախորդաց  
տուններուն մէջ,  
Վճարմանց դիւրութիւն  
Փոխանակութիւն հիներու.  
Ե նորոգութիւն ամեն կարգի  
Մեքենայից

### ԾԱՒՈՒ ԳԻՐՔԵՐ

«Արշալոյս» ի Խմբագրութեան քով կը  
գտնուին հետեւեալ ծախու գիրքերը:

1. Չորս տարուան հաւաքածոյ «Ար-  
շալոյս» ներս. Գին դահ. ողջ 240
2. Յաւերդ Հայրենեաց (Թղթակ.) 10
3. Աղգային Սահմանագրութիւն 12
4. Սասուն Ե Ձէյթուն » 10
5. Գող Մժգո » 8
7. Չուարճալի անեքոտներ  
Ե ժողովրդական վէպիկներ 5
6. Հիւճախարի դարձանման  
ամենայնպէս միջոցը » 3
8. Ճամբորդութիւն ի Չուիցերիա 3

### ՊՐԱՄԱՐՈՒ ԵՒ ԺԱՌՏԷՆ ԷՏԷՆ

ՇՈՒՊՐԱ ՆՈՐ ԳՅԻՆ ՎՐԱՅ ԳՐԱԳՈՒՄԻՆ ՄՕՏ

Տիար Արմենակ Գալստեան կը յայտարարէ  
թէ՝ Յունիս 7 ին Կիրակի օրը տեղի ունեցած  
է իր Շուպրաի նոր գործարարան բացումը:

Հոն յաճախողները պիտի գտնեն զով գա-  
րեջուր (Պայրըճ Ե Բեյլներ) ընտրի մէկնորով  
Ե ամէն տեսակ ըմպելիներ ամենէն լաւերէն  
ԸՂԱՐԸ պայմանաւ, Եւ պաղ կերակուրներ  
(պիւրեֆ ֆրուս):

Յաճախորդաց հանդիսուր Ե սպասարկու-  
թեանց խնամքով Ե փութով կատարուիլը իր  
հոգածութեան միակ առարկան պիտի ըլլան:

373

ԳՈՒՆԱՒՈՐ ՔԱՐՏԵՍ ԵԳԻՊՏՈՍԻ  
ԳԱՏՐԱՍՏՈՒԱՆ Ռ. Ն. Ե. Ա. Ն. Ա. Ն. Ե.  
Ի ԳԱՀԻՐԷ

Օրոյն գեղադոյն Գարտէսը կը գրտնուի  
Նաև «Արշալոյս» խմբագրութեան քով:

### ԱՋԳԱՊԵՏԵԱՆ ՔՈՅՐԵՐ

Արդիին Սեղմիրանի Ե Գօթիմերու

Շարա Ապաիւլ Աղիլ. Ե Երեթի բաշա-  
յի պարտէզին դիմաց թիւ 20:

ԳԻՆԵՐԸ ԻՆՍ ՉԱՓԱՌՐ

### ՀԱՅ ՄՆՈՂՔՆԵՐՈՒՆ

ԱՐԵՒԵԼԻԵԱՆ ԳԻՇԵՐՈՒԹԻՎ ԿՐԹԱՏՈՒՆ

Ի Լօզան, Չուիցերիա

Երկրորդ տարեշրջանի դատախօսու-  
թիւնները պիտի սկսին առաջիկայ 1/14  
Սեպտեմբերին:

Արեւելեան կամ հայկական կրթատու-  
նը կ'ընդունի 10 20 տարեկան աշակերտ-  
ներ՝ որոնց կուտայ, ծնողներու բաղձան-  
քին համեմատ, Գիտական, Գրական, առեւ-  
տըրական կամ արհեստագիտական առողջ  
ու լուրջ կրթութիւն մը, ներդաշնակօրէն  
միայն աղջկան հիմնական կրթութեան  
հետ: Հայ աշակերտներուն կ'աւանդուին,  
Ե այս՝ առանց ո՛ր եւ ճանաչուր վճարու-  
մի հայերէն լեզու, հայ գրականութիւն,  
պատմութիւն Են:

Ընտանեկան կեանք:  
Կարելի է նաև օգտուիլ տեղական  
հանրաժանութի գարոյններէն:

Կրթատան թիւովը, հակառակ ընձույ-  
ուած իրական առաւելութիւններուն, անճ-  
րիմակ կերպով չափաւոր է:

Կրթատան յայտարարը ամէն ուղղի  
կը շրջուի:

Տնօրէն  
Մ. ՆԱՂԱՊԵՏԵԱՆ  
Տոքթ. Ի գիտութիւնս

### ԱԱԽԸՆ ԵՒ ՄԻՆԻՍԻ

ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ

ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՀՐԴԵՀԻ ԴԵՄ

Հիմնուած 1825 ին

ԳՐԱՄԱԳԼՈՒԻ 11,250,000 Ֆր.

ԳԱՀԵՍԻ ԳՈՒՄԱՐ 20,300,000 »

ԳԱՀՈՒԱՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳԻՆ

1901 ԻՆ 15,940,000 »

ԿԵԳՐ. ՎՍՐՉՈՒԹԻՒՆ, Էֆս-լա-Շարիլ (Գեմ.)  
ԳՐՈՒՍԿԱՒՈՒԹ. ԱՂԵՔԱՆԳՐՈՅ, Յր. Գուկի  
ԳՐՈՒՍԿԱՒՈՒԹ. ԳԱՀԻՐԷ, ՕՂԱՆԵԱՆ Ե ԸՆԿ.  
16, Շարա Կարալ (Քեփիֆիկի) Գանիթի

### ՄԱՆԿԱԲԱՐՉ ՏԻԿԻՆ ՄԱՐԻՅԱ ՓԱՓԱՉԵԱՆ

Եգիպտական կառավարութեան վը-  
կայական ստացած՝ Տիկին Մարիյա Փափաչ-  
եան կը ծանուցանէ թէ՛ երկար տարիներու  
փորձառութիւն ստանալէ վերջ, տարիէ մը  
ի վեր Եգիպտոս հաստատուած է Ե իր  
մանկաբարձի արհեստը ի գործ պիտի դնէ:  
Իրեն փորձառութեան օգտուիլ ու-  
ղղուերը, կրնան դիմել Ապտին Շարա Պոս-  
թան թիւ 29 տունը:  
Աղբատոց համար ձի գարմանում:

### ԿԵԳՐՈՆԱԿԱՆ ՔՂՔԱՎ ԱՃԱՌԱՏՈՒՆ (PAPETERIE CENTRALE)

Նախորդ երկու թիւերով ծանուցուած «Ե. Թորոսեան Ե ընկ.» անուան  
տակ նոր հաստատուիլ թղթաւորանատունը, իր գործունէութիւնները առաջիկայ  
ամսոյ կիսուն պիտի սկսի Ե կեղանական թղթաւորանատուն անունով:  
Իր տեղն է Մանուր բաշա, թրամվէյի դժին վրայ նորակառոյց Գաւե  
Տը-լա-պուրսի բաժնէն մէջ:  
Այժմէն կը յայտարարենք մեր յարգելի աղջկանց թէ՛ նոյն թուականէն  
սկսեալ մեր նոր սկսած ճիւղին վերաբերեալ ապագանքները փութով Ե խնամով  
պիտի կատարուին գիւրամատչելի պայմաններով, առանց ապառիկի:  
Ե. ԹՈՐՈՍԵԱՆ Ե ԸՆԿ.